GEBRAUCHSINFORMATION: INFORMATION FÜR ANWENDER

Canestene Intim 1% Creme
Clotrimazol

Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, bevor Sie mit der Anwendung dieses Arzneimittels beginnen, denn sie enthält wichtige Informationen.
Wenden Sie dieses Arzneimittel immer genau wie in dieser Packungsbeilage beschrieben bzw. genau nach Anweisung Ihres Arztes oder Apothekers an.
– Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
– Fragen Sie Ihren Apotheker, wenn Sie weitere Informationen oder einen Rat benötigen.
– Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker. Dies gilt auch für die Nebenwirkungen die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind. Siehe Abschnitt 4.
– Wenn Sie sich nicht besser oder gar schlechter fühlen, wenden Sie sich an Ihren Arzt.

Was in dieser Packungsbeilage steht

1. WAS IST CANESTENE INTIM 1% CREME UND WOFÜR WIRD ES ANGEWENDET?
2. WAS SOLLTEN SIE VOR DER ANWENDUNG VON CANESTENE INTIM 1% BEACHTEN?
3. WIE IST CANESTENE INTIM 1% CREME ANZUWENDEN?
4. WELCHE NEBENWIRKUNGEN SIND MÖGLICH?
5. WIE IST CANESTENE INTIM 1% CREME AUFZUBEWAHREN?
6. INHALT DER PACKUNG UND WEITERE INFORMATIONEN

1. WAS IST CANESTENE INTIM 1% CREME UND WOFÜR WIRD ES ANGEWENDET?

Canestene Intim 1% Creme enthält Clotrimazol. Clotrimazol ist ein Arzneimittel zur Behandlung gegen Pilzinfektionen der äußeren weiblichen und männlichen Geschlechtsorgane (Vulvitis, Balanitis), die durch Candida verursacht sind, müssen mit der Creme behandelt werden.

Wenn Sie sich nicht besser oder gar schlechter fühlen, wenden Sie sich an Ihren Arzt.

2. WAS SOLLTEN SIE VOR DER ANWENDUNG VON CANESTENE INTIM 1% BEACHTEN?

Canestene Intim 1% Creme darf nicht angewendet werden,

- Wenn Sie allergisch gegen Clotrimazol oder einen der in Abschnitt 6. genannten sonstigen Bestandteile dieses Arzneimittels sind.

Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen

- Kontakt mit den Augen vermeiden.
- Arzneimittel nicht einnehmen.
- Die Wirkung von vaginal als Verhütungsmittel angebrachten spermiziden Mitteln kann eingeschränkt werden.
- Eine Creme mit Clotrimazol kann die Wirkung und Sicherheit von Produkten aus Gummi wie Kondome und Diaphragmen einschränken, wenn diese Creme im Genitalbereich (Frauen: Schamlippen und Schamgegend; Männer: Vorhaut und Eichel des Penis) angewendet wird. Dieser Effekt ist vorübergehend und tritt nur während der Behandlung auf.
- Cetylstearylalkohol kann lokale Hautreaktionen verursachen (z. B. Kontaktdermatitis).

Bitte sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker, bevor Sie Canestene Intim 1% Creme anwenden.

Anwendung von Canestene Intim 1% Creme zusammen mit anderen Arzneimitteln
Informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker wenn Sie andere Arzneimittel anwenden, kürzlich andere Arzneimittel angewendet haben oder beabsichtigen andere Arzneimittel anzuwenden.
Es ist nicht erwiesen, dass Canestene Intim 1% Creme die Wirkung anderer Arzneimittel beeinflusst.

Schwangerschaft, Stillzeit und Zeugungs-/Gebärfähigkeit
Wenn Sie schwanger sind oder stillen, oder wenn Sie vermuten schwanger zu sein oder beabsichtigen schwanger zu werden, fragen Sie vor der Anwendung dieses Arzneimittel Ihren Arzt oder Apotheker um Rat.

Schwangerschaft
Sie dürfen dieses Arzneimittel während der ersten 3 Monate der Schwangerschaft nicht anwenden.

Stillzeit
Während einer Behandlung mit diesem Arzneimittel muss das Stillen unterbrochen werden. Ein Risiko für Neugeborene oder Säuglinge kann nicht ausgeschlossen werden.

Verkehrstüchtigkeit und Fähigkeit zum Bedienen von Maschinen
Canestene Intim 1% Creme hat keinen oder einen vernachlässigenden Einfluss auf die Verkehrstüchtigkeit und die Fähigkeit zum Bedienen von Maschinen.

Canestene Intim 1% Creme enthält Cetylstearylalkohol
Cetylstearylalkohol kann örtlich begrenzt Hautreizungen (z. B. Kontaktdermatitis) hervorrufen.

Canestene Intim 1% Creme enthält Benzylalkohol
Benzylalkohol kann leichte lokale Reizungen hervorrufen.

3. WIE IST CANESTENE INTIM 1% CREME ANZUWENDEN?

Wenden Sie dieses Arzneimittel immer genau wie in dieser Packungsbeilage beschrieben bzw. genau nach der mit Ihrem Arzt oder Apotheker getroffenen Absprache ein. Fragen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker nach, wenn Sie nicht sicher sind.

Canestene Intim 1% Creme ist nur zur äußeren Anwendung bestimmt.

Die emphohlene Dosis beträgt:

- 2- bis 3-mal täglich auf die betroffene Zone der Haut auftragen und sanft in die Haut einmassieren. Eine kleine Menge Creme reicht in den meisten Fällen aus, um eine etwa handtellergroße Fläche zu behandeln.

Bei **Pilzinfektion der Haut und der Schleimhäute** der äußeren weiblichen Geschlechtsorgane und der äußeren männlichen Geschlechtsorgane, und zur Vermeidung einer **Wiederholung der Ansteckung,** muss der Partner gleichzeitig lokal mit Canestene Intim 1% Creme behandelt werden. Die Creme wird dann 2- bis 3-mal täglich eingerieben. Achtung: Die Creme kann die Wirksamkeit und Sicherheit von Produkten aus Gummi, wie Kondome und Diaphragmen beeinträchtigen. Auch die Wirksamkeit von vaginal als Verhütungsmittel angebrachten Spermiziden kann eingeschränkt sein.

Es ist nicht notwendig, nach dem Anbringen dieses Arzneimittels einen Okklusivverband anzuwenden.

Wie lange ist Canestene Intim 1% Creme anzuwenden?
Um den Erfolg einer Behandlung sicherzustellen, muss Canestene Intim 1% Creme lange genug und regelmäßig angewendet werden.
Die Dauer der Behandlung hängt vom Umfang der Hautverletzung ab.
Im Allgemeinen behandelt man Entzündung der äußeren weiblichen und männlichen Geschlechtsorgane (Vulvitis, Balanitis) die durch Candida verursacht sind 1 bis 2 Wochen.

Anwendung bei Kindern
Sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker, bevor Sie Canestene Intim 1% Creme bei einem Baby anwenden.

Wenn Sie eine größere Menge von Canestene Intim 1% Creme angewendet haben, als Sie sollten
Wenn Sie zu viel Canestene Intim 1% Creme angewendet haben, setzen Sie sich umgehend mit Ihrem Arzt, Ihrem Apotheker oder der Giftnotrufzentrale (070/245.245) in Verbindung. Nehmen Sie nach Möglichkeit die Packung mit, wenn Sie sich beraten lassen.
Eine Überdosierung nach lokaler Verabreichung ist praktisch unmöglich.

Wenn Sie die Anwendung von Canestene Intim 1% Creme vergessen haben
Wenden Sie nicht die doppelte Menge an, wenn Sie die vorherige Anwendung vergessen haben. Wenn Sie die Anwendung des Arzneimittels vergessen haben, setzen Sie die Behandlung einfach am nächsten geplanten Zeitpunkt fort.

Wenn Sie die Anwendung von Canestene Intim 1% Creme abbrechen
Wenn Sie die Behandlung frühzeitig abbrechen, werden die Krankheitssymptome erneut auftreten.

Wenn Sie weitere Fragen zur Anwendung dieses Arzneimittel haben, wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker.

4. WELCHE NEBENWIRKUNGEN SIND MÖGLICH?

Wie alle Arzneimittel kann auch dieses Arzneimittel Nebenwirkungen haben, die aber nicht bei jedem auftreten müssen.

- Allergische Reaktionen (Ohnmacht, niedriger Blutdruck, Atemnot, Nesselsucht);
- Blasen, Schmerzen/Beschwerden, Schwellung (Ödem), Hautrötung, Reizung, Schälen/Abschuppen der Haut, Juckreiz, Hautausschlag, juckendes/brennendes Gefühl.

Meldung von Nebenwirkungen
Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker. Dies gilt auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind.
Sie können Nebenwirkungen auch direkt anzeigen.

Belgien
Föderalagentur für Arzneimittel und Gesundheitsprodukte
www.afmps.be
Abteilung Vigilanz
Website: www.notifieruneffetindesirable.be
E-Mail: adr@fagg-afmps.be

Luxemburg
Centre Régional de Pharmacovigilance de Nancy oder Abteilung Pharmazie und Medikamente (Division de la pharmacie et des médicaments) der Gesundheitsbehörde in Luxemburg
Website : www.guichet.lu/pharmakovigilanz

Indem Sie Nebenwirkungen melden, können Sie dazu beitragen, dass mehr Informationen über die Sicherheit dieses Arzneimittels zur Verfügung gestellt werden.

5. WIE IST CANESTENE INTIM 1% CREME AUFZUBEWAHREN?

Bewahren Sie dieses Arzneimittel für Kinder unzugänglich auf.

Für dieses Arzneimittel sind keine besonderen Lagerungsbedingungen erforderlich.

Sie dürfen dieses Arzneimittel nach dem auf dem Umkarton und der Tube nach EXP angegebenen Verfalldatum nicht mehr verwenden. Das Verfalldatum bezieht sich auf den letzten Tag des angegebenen Monats.

Entsorgen Sie Arzneimittel nicht im Abwasser oder Haushaltsabfall. Fragen Sie Ihren Apotheker wie das Arzneimittel zu entsorgen ist, wenn Sie es nicht mehr verwenden. Sie tragen damit zum Schutz der Umwelt bei.

6. INHALT DER PACKUNG UND WEITERE INFORMATIONEN

Was Canestene Intim 1% Creme enthält
– Der Wirkstoff ist Clotrimazol 10 mg.
– Die sonstigen Bestandteile sind: Sorbitanmonostearat – Polysorbat 60 – Cetylpalmitat – Cetylstearylalkohol – 2-Octyldodecanol – Benzylalkohol – Gereinigtes Wasser in ausreichender Menge für 1 g Creme (siehe Abschnitt 2).

Wie Canestene Intim 1% Creme aussieht und Inhalt der Packung
Packung mit 1 Tube von 20 g und 30 g Creme zu 1%.

Es werden möglicherweise nicht alle Packungsgrößen in den Verkehr gebracht.

Pharmazeutischer Unternehmer und Herstellern
Pharmazeutischer Unternehmer:
Bayer SA-NV
Kouterveldstraat 7A 301
B-1831 Diegem (Machelen)

Hersteller:
Kern Pharma, S.A.
Poligono Ind. Colon II C
Venus 72
08228 Terrassa
Spanien

Oder

GP Grenzach Produktions GmbH
Emil-Barell-Str. 7
D-79639 Grenzach-Wyhlen
Deutschland

Zulassungsnummer
BE089975
LU: 1996015242

Art der Abgabe
Apothekenpflichtig

Diese Packungsbeilage wurde zuletzt überarbeitet im 07/2024